16 December 2016
Arabic

العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية



اللجنة المعنية بحقوق الإنسان

تقرير متابعة مرحلي بشأن البلاغات الفردية التي وردت وعولجت في
الفترة ما بين حزيران/يونيه ٢٠١٤ وكانون الثاني/يناير ٢٠١٥

تصويب

الصفحة ١٥

قبل المدخل إلى البلاغ رقم ٢٠٠٤/١٣٠٤، خوروشنكو ضد الاتحاد الروسي، إدراج

جمهورية كوريا

القضية

فلان، ٢٠٠٩/١٩٠٨

تاريخ اعتماد الآراء

٢٥ آذار/مارس ٢٠١٤

الانتهاكات

المادتان ٦(١) و٧ من العهد

إجراء الانتصاف: توفير سبيل انتصاف فعال، بما في ذلك إعادة النظر كلياً في ادعاء صاحب
البلاغ. ولا ينبغي للدولة الطرف أن تبعد صاحب البلاغ إلى أي بلد آخر يرجح أن يبعده إلى
جمهورية إيران الإسلامية.

معلومات المتابعة السابقة: لا توجد

رسالة من: الدولة الطرف

تاريخ تقسيم الرسالة: ١٧ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٤

نُشرت الآراء مع ترجمتها إلى اللغة الكورية في الجريدة الرسمية للحكومة في ٢٤
تموز/يوليه ٢٠٠٤.

وفي ٢٢ نيسان/أبريل ٢٠١٤، ألغت وزارة العدل أمر إبعاد صاحب البلاغ، ومنحته

في ١٢ أيار/مايو ٢٠١٤ تأشيرة من النوع G-1-5، وهي التأشيرة التي تُمنح عادة للتمسسى



الرجاء إعادة الاستعمال

* 1 6 2 2 3 0 5 *

جمهورية كوريا

اللجوء، بحيث يمكنه البقاء في جمهورية كوريا.

وسيدرس مدير مكتب سول للهجرة، الذي سيراعي خطر الاضطهاد الذي يواجهه صاحب البلاغ، الطلب الثالث الذي قدمه هذا الأخير في ١٧ آذار/مارس ٢٠١٤. وبمقتضى المادة ٢ من قانون اللجوء، يجوز منح الأشخاص الذين لا يندرجون ضمن تعريف اللاجئ رخصة إقامة لأسباب إنسانية.

وتلاحظ الدولة الطرف أنه مضت أربع سنوات ونصف بين طلب التدابير المؤقتة واعتماد آراء اللجنة. وكانت ظروف صاحب البلاغ، التي تغيرت أثناء تلك الفترة، الدليل الحاسم في قرار اللجنة. ولم يتسنّ للمحاكم المحلية أن تنظر في وضع صاحب البلاغ في ضوء إكماله دراسته في اللاهوت التي تمكن من متابعتها نتيجة التدابير المؤقتة. إنّ أخذ اللجنة بهذا الدليل أساساً لاستنتاج وقوع انتهاك يثير تساؤلات.

تاريخ الإحالة إلى صاحب البلاغ: ١٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤

تقييم اللجنة:

(أ) توفير سبيل انتصاف فعال، بما في ذلك إعادة النظر كلياً في ادعاء صاحب البلاغ: ألف

(ب) نشر الآراء: ألف

(ج) عدم التكرار: لم تقدّم أي معلومات

قرار اللجنة: مواصلة حوار المتابعة ريثما يُستلم تأكيد صاحب البلاغ أنه حصل على رخصة إقامة.